



US Columbus Day Trading Schedule 2020
2020 年美國哥倫布日交易時間表

Being that all trading hours are subject to change without notice, it is strongly recommended that you check with each exchange website prior to the beginning of each market opening.

有關交易時間可不時修訂而無需另行通知,故建議於交易前須透過各交易所網站查詢詳情。

INTERNATIONAL MARKETS			
Holiday's Schedule for US Columbus Day			
美國哥倫布日交易時間表			
(Hong Kong Time 香港時間)			
	T/D Fri 09 Oct 20 星期五	T/D Mon 12 Oct 20 星期一	T/D Tue 13 Oct 20 星期二
CME (Globex)			
Currencies 貨幣合約	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Interest Rates 利率合約	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Equity Indices 指數合約	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Commodities - CBOT Grains 商品合約 – 穀物	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Commodities - CBOT Mini Grains 商品合約 – 小型穀物類	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Commodities (CME Livestock- Lean Hog, Live Cattle) 商品合約 (牲畜類 - 瘦豬, 活牛)	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Commodities (CME Forest- Lumber) 商品合約 (林木類 - 原木)	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Nymex-Energy 能源合約	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Comex-Metals 金屬合約	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段

No representation or warranty is made in respect of the completeness or accuracy of any information contained herein.
 本集團不對此文件之任何資訊之詳盡性或準確性作出陳述或擔保。



Holiday's Schedule for US Columbus Day			
美國哥倫布日交易時間表			
(Hong Kong Time 香港時間)			
	T/D Fri 09 Oct 20 星期五	T/D Mon 12 Oct 20 星期一	T/D Tue 13 Oct 20 星期二
NYSE LIFFE US (ECBOT)			
Precious Metals 貴金屬合約	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
OTHERS			
ICE			
NYBOT – Agriculture (Cocoa, Coffee, Cotton) 農產品合約 (可可, 咖啡, 棉花)	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
NYBOT – Forex (Dollar Index) 外匯合約 (美匯指數)	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
NYBOT - Indexes (Russell) 指數合約 (羅素)	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
IPE - Energy (WTI, Brent Crude, Gas Oil) 能源合約 (西德克薩斯中質原油, 布蘭特期油, 柴油)	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
EUREX			
Equities & Interest Rates 股票及利率合約	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
NYSE LIFFE			
Equity (FTSE 100) 指數合約- 富時 100 指數	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Financial: Long Gilt, Short Sterling 債券/貨幣合約: 英國政府債券, 英國短期利率	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Commodities: Cocoa, Robusta Coffee 商品合約: 可可, 羅布斯塔咖啡	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段
Commodities: White Sugar 商品合約: 白糖	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段	NORMAL 正常交易時段

No representation or warranty is made in respect of the completeness or accuracy of any information contained herein.
本集團不對此文件之任何資訊之詳盡性或準確性作出陳述或擔保。



In the event of any inconsistency between the English version and Chinese version of this schedule, the English version shall prevail.

本交易時間表之英文及中文本如有任何歧義，概以英文本為準。

CME FLOOR / GLOBEX / CBOT / NYMEX / COMEX / CLEARPORT
<http://www.cmegroup.com/tools-information/holiday-calendar/index.html>

THE ICE
<http://ir.theice.com/releasedetail.cfm?releaseid=441652>

KCBOT
http://www.kcbot.com/calendar_2012_holiday.html

MGEX
<http://www.mgex.com/documents/2012holidayschedule.pdf>

NYSE
<http://www.nyse.com/about/newsevents/1176373643795.html>

EUREX
http://www.eurexchange.com/trading/calendar/holiday_regulations_2012_en.html

LME
http://www.lme.com/who_tradingcalendar_holidays.asp

LIFFE/EURONEXT
<http://www.euronext.com/fic/000/053/035/530359.pdf>

Australian Securities Exchange
http://www.asx.com.au/about/operational/trading_calendar/asx/2012.htm

Bourse de Montréal
http://www.m-x.ca/qui_jours_en.php

Toronto Stock Exchange
http://www.tsxventure.com/en/about_tsx/market_hours.html

Singapore Exchange
http://www.sgx.com/wps/wcm/connect/mp_en/site/trading_on_sgx/securities_market/securities_trading_hours_and_calendar/2011+public+holidays

Shanghai Stock Exchange
<http://www.shfe.com.cn/Ehome/docview.jsp?docid=53362>

TOCOM
<http://www.tocom.or.jp/guide/calender/index.html>

Tokyo Grain Exchange
http://www.tge.or.jp/english/whats/b_cal/b_cal.shtml

Tokyo Financial Exchange
<http://www.tfx.co.jp/en/trading/trading3.shtml>

No representation or warranty is made in respect of the completeness or accuracy of any information contained herein.
本集團不對此文件之任何資訊之詳盡性或準確性作出陳述或擔保。



Dubai Mercantile Exchange

<http://www.dubaimerc.com/resources/holidaycalendar.aspx#20112>

Dubai Gold & Commodities Exchange

<http://www.dgcx.ae/regularupdates/exchangeolidays.pdf>

No representation or warranty is made in respect of the completeness or accuracy of any information contained herein.

本集團不對此文件之任何資訊之詳盡性或準確性作出陳述或擔保。

時富商品有限公司 Celestial Commodities Limited

香港九龍灣宏泰道23號Manhattan Place 22樓 總機 Tel : (852) 2287 8788 傳真 Fax : (852) 2287 8700
22/F, Manhattan Place, 23 Wang Tai Road, Kowloon Bay, Hong Kong

a CASH
company 